

LEA HOY

NACIONALES
1 EL CRIMEN DE SANTIAGO

Sospechan de ex candidato a alcalde de San José Pinula. (Pág. 4)

ECONOMIA
2 RANKING LABORAL

FedEx seleccionada como la mejor empresa para trabajar en Centroamérica (Pág. 12)

OPINIÓN
3 RIVAL DEL GENERAL

Harold Caballeros dará la batalla por la presidencia a Otto Pérez. (Pág. 15)

EL MUNDO
4 RAÚL LLAMA AL AHORRO

Cubanos deberán apretarse el cincho y ahorrar ante la crisis mundial. (Pág. 18)

EL MUNDO
5 ERA ESPACIAL

La NASA celebra medio siglo de existir. (Pág. 20)

CULTURA Y OCIO
6 HEAVY METAL

Mítica banda guatemalteca Guerreros del Metal, cumple 21 años. (Pág. 22)

SALUD
7 DOLOR DE ESPALDA

Cirugías mínimas que ayudan a corregir este padecimiento crónico. (Pág. 28)

DEPORTES
8 CAEN LOS ROJOS

Xinabajul superó en el último momento por 2 a 1 al equipo de Municipal. (Pág. 31)

DEPORTES
9 SASTRE AL TRONO

Finalizó el Tour de Francia con nuevo campeón. (Pág. 32-33)

LA PENÚLTIMA
10 NOVIOS EN LA RED

Parejas de musulmanes arreglan sus bodas por Internet. (Pág. 39)



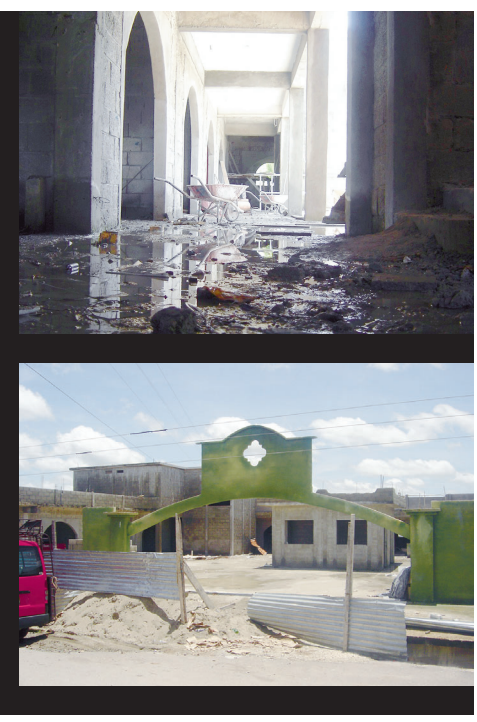
LUIS ALBERTO NAVARIJO ESTRADA
► El ex alcalde de Sayaxché, Petén, de la Unidad Nacional de la Esperanza (UNE), es el principal responsable de la transferencia de fondos realizada a la hija de Gloria Torres.



EL DOCUMENTO
◀ Una nota de crédito revela el traslado de los fondos.

INCONCLUSO
► El centro comercial de Sayaxché, Petén, no se ha terminado. La ONG Fodegua y la empresa constructora Cegensa dejaron abandonado el proyecto por casi dos años. En la imagen se observa una foto interna del lugar.

FACHADA
► En la entrada principal de la construcción se puede observar que aún falta mucho por hacer.



EL EX ALCALDE DE LA UNE, Luis Alberto Navarajo, benefició a la hija menor de Gloria Torres con una transferencia de Q640 mil procedente de fondos municipales. Asegura que no recuerda por qué le entregó ese dinero.

HIJA DE GLORIA TORRES RECIBIÓ TRANSFERENCIA POR Q640 MIL DE LA MUNICIPALIDAD DE SAYAXCHÉ

Los fondos forman parte del dinero que se utiliza para la construcción de un centro comercial en Sayaxché, proyecto inconcluso y lleno de irregularidades.

EQUIPO DE INVESTIGACIÓN
Investigación@elperiodico.com.gt

Sayaxché, ubicado en las orillas del río La Pasión, es el municipio más pobre de Petén y uno de los que más miserias sufre en el país. Azotado seriamente durante el conflicto armado, la mayor parte de su población es de ascendencia indígena de la etnia Q'eqchi', y su población está dispersa en más de 160 comunidades que carecen de vías de acceso, servicios básicos como el agua y escuelas.

A pesar de ello, la anterior corporación municipal, encabezada por Luis Alberto Navarajo Estrada, de la Unidad Nacional de la Esperanza (UNE), benefició a la hija menor de Gloria Torres con una transferencia de Q640 mil proveniente de fondos de esa comuna.

Poca transparencia en el manejo de los fondos

“El uso y manejo de los recursos públicos, a través de una ONG, es un riesgo cuando se contrata instituciones débiles, desde el punto de vista organizativo, normativo y que no tienen la capacidad técnica y financiera para las atribuciones encomendadas”, comentó Mayra Palencia, de la Coalición por la Transparencia.

“En estos casos es donde esperamos que se aplique la Ley de Compras y Contrataciones del Estado, para evitar conflictos de interés, porque se dejan pasar cosas que son de mucha trascendencia para quienes se benefician en la realización de estos proyectos, pero que no son convenientes para el Estado y lamentablemente solo se dejan pasar”. La diputada Nineth Montenegro, de Encuentro por Guatemala, lamentó que se den este tipo de irregularidades en el manejo de los fondos de las municipalidades y que eso es una muestra de la corrupción que hay en el país.

Hastahoy, nadie ha explicado la razón de este desembolso; pero lo cierto es que constituye el 10 por ciento del costo de un centro comercial que reporta severas anomalías en su construcción y no ha sido terminado. Christa Eugenia María Castañeda Torres (de 20 años en ese entonces), sobrina de la ahora primera dama, Sandra Torres de Colom, recibió en

lías e incumplimientos en sus contratos.

En el punto Tercero del Acta 12-2006, de fecha 28 de febrero de 2006, el Concejo Municipal de Sayaxché estableció que Fodegua se haría cargo de la administración de fondos, realización de la planificación y estudios técnicos, y fungir como la unidad ejecutora de la obra por un monto de Q6.6 millones.

El 3 de marzo de 2006, Édgar Morales Guerra, presidente y representante legal de Fodegua, junto con Navarajo Estrada, firmaron el convenio para administrar dichos fondos.

Posteriormente, el 2 de mayo de 2006, Fodegua mediante el Contrato 05-2006 acordó contratar a la empresa Centro General de Negocios (Cegensa).

Para construir el inmueble se obtuvo un préstamo con el Banco Inmobiliario. El documento de compromiso entre Fodegua y Cegensa establece “que lo fondos obtenidos sean destinados exclusivamente para el proyecto y que la ONG supervisará profesionalmente los mismos”. Sin embargo, ninguno de esos puntos fue cumplido.

Por un lado, la construcción de la obra no ha sido concluida, además, estuvo abandonada por varios meses, por otro lado, dinero de la comuna fue a parar a otra cuenta del Banco Inmobiliario número 17013088161 que pertenece a Christa Eugenia María Castañeda Torres, la hija menor de Gloria Torres, según consta en una nota de crédito fechada el 11 de abril de 2006, donde la Municipalidad de Sayaxché autoriza la transferencia de fondos.

Asus 22 años, la hija menor de Gloria Torres es la propietaria de las empresas Asef y Construfin, ambas constituidas en 2005. Dedicadas a la construcción entre muchas otras cosas

NADIE DA EXPLICACIONES
Navarajo Estrada dijo que no recordaba para qué sirvió el dinero que triangularon a Castañeda Torres. “Yo tengo firma registrada en esa cuenta, lo único que para todos los pagos son acuerdos que se van realizando...como uno anda metido en tantas cosas no me recuerdo de qué fue ese dinero”.

Lacuenta de donde salieron los fondos también tiene firma registrada de Carmelo Hernández Najarro, tesorero municipal. “Nosotros encontramos un desorden administrativo y financiero que estamos arreglando”, resaltó el actual jefe edilicio del Partido Unionista, Avi Magín Cifuentes. Tampoco supo explicar para qué se dio ese dinero. Existe una empresa de nombre Torres Casanova y Asociados, dedicada a gestionar créditos municipales a través del cobro

CURIOSO

Destituciones por corrupción

Los gobernadores de Chiquimula y Suchitepéquez, Romeo Vásquez Vásquez y Carlos Enrique Díaz Espinosa, respectivamente, fueron destituidos en junio pasado por el presidente Álvaro Colom. Los alcaldes de ambos departamentos los acusaron de exigir comisiones para ejecutar obras.

de una comisión, según una nota de el Periódico publicada el 30 de marzo del presente año. La Contraloría envió una delegación a esa municipalidad para que investigue cómo se utilizó el dinero de 2004 a 2007. Omar Contreras, jefe de la Fiscalía de Delitos contra la Corrupción, indicó que los responsables de transferir esos

PERFILES GLORIA TORRES CASANOVA

Gloria Torres Casanova, de 56 años, fue presentada el pasado 25 de enero por su cuñado, el presidente Álvaro Colom, como enlace político entre el Ejecutivo y los alcaldes. “Son muchos años de experiencia en el movimiento municipal”, dijo el mandatario.

Torres nunca falta a las reuniones entre los alcaldes y su hermana, la Primera Dama. En el Instituto de Fomento Municipal (Infom) su nombre es bien conocido. “Si alguna municipalidad quiere gestionar préstamos lo tiene que hacer con ella; si no se engaveta”, dice un funcionario de esa institución.

Funge como secretaria de organización del partido UNE, y su puesto en el Ejecutivo como enlace entre los alcaldes le da una clara ventaja, ya que muchos de ellos son, a su vez, secretarios municipales del partido.

Es madre de tres hijas María Marta, Gloria y Christa, la menor, que recibió los fondos de la Municipalidad de Sayaxché.

A nombre de Gloria aparecen tres empresas: el salón de Belleza Lapidus; El Delfín, que se dedica a la importación y distribución de productos químicos, entre otros, y Torres Casanova, entre cuyas principales actividades cuenta con la prestación de servicios de consultoría.

Desde ese negocio, Gloria se dedicaba al trámite de créditos municipales, por lo que cobraba un porcentaje sobre los montos gestionados.

En 2005, Gloria fue investigada por el Ministerio Público (MP) por haber recibido fondos de la Contraloría de Cuentas, dirigida en ese entonces por Óscar Dubón (ahora en prisión por ese caso), para financiar la Campaña política de la UNE.

CHRISTA EUGENIA MARÍA CASTAÑEDA TORRES

Asus 22 años, la hija menor de Gloria Torres es una experta en construcción, mantenimiento de carreteras, obras civiles, construcción de puentes, movimientos de tierra, renta de maquinaria pesada, transporte y diseño, alcantarillado e industrias financieras, eso según los negocios que posee.

Christa es la propietaria de las empresas Asef y Construfin, ambas constituidas en 2005 de acuerdo con datos del Registro Mercantil.

fondos deben justificar con documentos para qué sirvieron los Q640 mil; de lo contrario estarían cometiendo el delito de peculado.

El legislador de la Gran Alianza Nacional (Gana) por Petén, Manuel Barquín, dijo que se debe deducir responsabilidades penales a los responsables de manejar ese dinero. “Yo no sé quiénes son todos los involucrados en el desarrollo de la obra, pero de que hay mano peluda la hay”, agregó el legislador.

Fodegua, una ONG salpicada de anomalías

La ONG Fodegua también se ha visto vinculada a otros actos anómalos en los diferentes proyectos que ha trabajado con el Fondo Nacional para la Paz (Fonapaz).

Uno de ellos es la carretera de cuatro kilómetros, construida desde la finca Chichabajá a la aldea Chijalabajá en el municipio de Tecpán, Chimaltenango, publicación hecha por el Periódico.

La obra costó Q10.8 millones y aún se encuentra en total deterioro.

En ese entonces, Édgar Morales, representante de Fodegua, declaró que el mal estado de la carretera se debió al paso de camiones de otra empresa.

Fodegua también fue denunciada a la Contraloría por el abandono de la construcción de varios espacios comerciales en el municipio de Zunil, Quetzaltenango. Obra valorada en Q6 millones aproximadamente.



des penales a los responsables de manejar ese dinero.

“Yo no sé quiénes son todos los involucrados en el desarrollo de la obra, pero de que hay mano peluda la hay”, agregó el legislador.

OBRA INCONCLUSA

En el contrato se estableció que Segensa entregaría la obra en nueve meses, y que Fodegua tendría un estricto control, junto a la comuna, del proyecto. Pero pasó ese tiempo y el proyecto no fue entregado.

El nuevo Alcalde que tomó posesión el pasado 14 de enero firmó un acta notarial el 20 de mayo 2008 para que se reinicien los trabajos. En la misma, Luis Fernando La Torre Mancilla, representante de Cegensa, se compromete a continuar con el proyecto que va a cumplir dos años de atraso; sin embargo, no se establece la fecha en que se va a entregar.

el Periódico intentó localizar a Christa Castañeda Torres por la vía telefónica y acudió al lugar donde registra su empresa, pero no fue posible, localizarla. También se buscó a Gloria Torres, quien tampoco respondió las llamadas hechas.